

**MANIFESTAZIONE  
NAZIONALE  
ROMA 4 OTTOBRE 2008  
ORE 14 P.ZZA DELLA REPUBBLICA  
CONCERTO FINALE IN P.ZZA VENEZIA**

**national antiracist demonstration**

It's time to react against racism: against the racist mindset and the several actions of institutional and widespread racism, which go as far as attacking and endangering life itself. It's time to react against all this to live better and be all freer. The measures proposed by Berlusconi's government, whose draft law considers illegal migration a crime, worsen and nourish racism. Recognizing our common humanity motivates a strong, direct and united mobilization to build solidarity and welcome for everybody.

- **Against all kinds of racism**
- **Stop the massacres in the seas!  
Free circulation for all!**
- **Solidarity and welcome for everybody's freedom and safety**
- **Immediate withdrawal of the government "security" laws; Close the Temporary Permanence Centres (CPT)!**
- **Against the EU repatriation directive**
- **Against every repressive and criminal mindset, regardless where it comes from**

**manifestación nacional antirracista**

Es la hora de reaccionar frente a las lógicas y los múltiples actos de racismo institucional, pero que se encuentran difundidos también en la misma sociedad (que llegan incluso a atacar y a poner en discusión la vida misma) para vivir mejor y ser todos más libres. Las medidas propuestas por el gobierno Berlusconi, que presupone la "clandestinidad" como un delito, agravan y alimentan el racismo. El reconocimiento de nuestra común humanidad nos motiva de cara a una fuerte movilización directa y unitaria para afirmar solidaridad y acogida para todos. Por estas razones llamamos a construir de modo unitario una manifestación nacional sobre estos temas:

- **Contra todos los racismos**
- **¡Basta de matanzas en los mares!  
¡Libre circulación para todos!**
- **Por la libertad y la seguridad de todos: solidaridad y acogida**
- **Retiro inmediato del "paquete de seguridad" del gobierno; por el cierre de los CPT!**
- **Contra la directiva de la UE sobre la repatriación**
- **las lógicas represivas, criminales, discriminatorias y de explotación vengan de quien vengán**



**manifestation nationale antiraciste**

C'est le moment de réagir aux logiques et aux multiples actes de racisme institutionnel et diffus – qui vont jusqu'à attaquer et menacer la vie même – pour mieux vivre et être tous plus libres. Les mesures proposées par le gouvernement Berlusconi, qui envisagent le délit de « clandestinité », aggravent et alimentent le racisme. La reconnaissance de notre humanité commune motive une mobilisation forte, directe et unitaire pour affirmer la solidarité et l'accueil pour tous. Pour cette raison nous appelons à construire une manifestation nationale d'ici à juillet sur les thèmes suivants :

- **Contre tous les racisms**
- **Stop aux tragédies dans les mers!  
Liberté de circulation pour tous!**
- **Pour la liberté et la sécurité de tous : solidarité et accueil**
- **Retrait immédiat du « paquet sécurité » du gouvernement; pour la fermeture des CPT!**
- **Contre la disposition de la UE sur la recon dite**
- **Contre les logiques répressives et criminelles de toute provenance**

Info e adesioni: [stoprazzismo@libero.it](mailto:stoprazzismo@libero.it)

4ottobre2008.bloog.it

055.2302015 - 06.70302626 - 334.7274379

**STOP RAZZISMO**

Cip viatuscolana9roma16-9-08